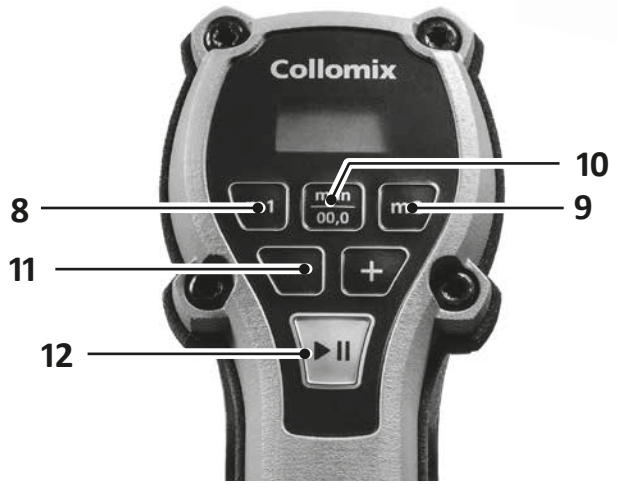




- 1
- 2
- 3
- 4
- 5
- 6
- 7



- 8
- 9
- 10
- 11
- 12

## Éléments de commande

- 1 Écran d'affichage
- 2 Clavier
- 3 Compartiment à piles
- 4 Filet de raccordement 3/4" pour raccord de tuyau
- 5 Tamis
- 6 Support de fixation
- 7 Sortie d'eau
- 8 Réservoir pour quantité 1
- 9 Réservoir pour quantité 2
- 10 Dosage manuel/remise à zéro
- 11 Réglage de la quantité + / -
- 12 Touche démarrage / pause

Vous venez d'acheter le doseur d'eau AQiX. Veuillez tenir compte du fait qu'il s'agit d'un appareil de mesure et que vous devez l'entretenir comme tel. Cette notice comporte des informations utiles importantes concernant la manière dont utiliser l'appareil, lisez cette notice avec attention. Les numéros dans le texte réfèrent à l'aperçu en page 2.

## Caractéristiques techniques

Quantité d'eau mesurable :	1 - 99 litres
Pression de service min./max	2 – 6 bars
Température de service appareil	+ 5° C - + 50° C
Fluide acheminé	Eau douce claire
Vitesse de débit min - max.	10 ltr./min - 25 ltr./min
Température de l'eau max.	+ 40° C
Précision	1 - 3 litre ± 60 ml > 3 ltr ± 2%
Classe de protection IP	IP 64
Piles	2 x AA/IEC LR6 1,5 V
Poids	688 grammes

## Utilisation conforme

Le doseur Collomix AQiX est destiné à être utilisé par le personnel spécialisé ou formé sur des chantiers pour un ajout précis d'eau pour le mélange de produits chimiques utilisés en construction (comme le mortier, le crépi, la chape, le béton, la colle, les mastics etc.).

Il est utilisé pour le dosage exact de la quantité d'eau.

Le doseur peut être uniquement utilisé avec de l'eau douce claire jusqu'à une température de l'eau de 40° C.

Le doseur Collomix AQiX n'est pas conçu pour une utilisation industrielle.

Une utilisation liée à de l'eau salée, des produits chimiques, aliments, spiritueux, substances facilement inflammables et explosives ainsi qu'à de l'air comprimé est interdite. L'utilisation de ces substances risque de détruire l'appareil. La température de fonctionnement doit se situer entre + 5° C et + 50° C. Ne pas exposer l'appareil trop longtemps en plein soleil.

La pression de l'eau dans la conduite doit se situer entre au min. 2 et max. 6 bars pour que l'appareil travaille impeccablement.

Veuillez noter que cet appareil n'est pas un appareil de mesure étalonné. Des variations peuvent ainsi se produire en fonction de divers facteurs comme une pression d'eau différente ou autres.

## Consignes de sécurité

**⚠ AVERTISSEMENT : Lisez toutes les consignes de sécurité et les instructions. Toute négligence au niveau du respect des consignes de sécurité et des instructions peut entraîner des blessures ou des détériorations sur l'appareil.**

Conservez cette notice pour l'avenir.

**L'appareil ne doit être utilisé que par des personnes qui ont pris connaissance de la notice d'utilisation des dispositions valables relatives à la sécurité au travail et à la prévention des accidents.**

Pour des raisons de sécurité, les enfants et les jeunes de moins de 16 ans ainsi que les personnes qui ne sont pas familiarisées avec cette notice d'utilisation, ne doivent pas utiliser ce produit.

Les personnes disposant de facultés corporelles ou mentales restreintes ne peuvent utiliser le produit que si elles sont surveillées par une personne responsable ou si elles ont reçu des instructions adéquates.

Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec le produit.

Ne jamais utiliser le produit si vous êtes fatigué ou malade, ou si vous êtes sous l'influence de l'alcool, de drogues ou de médicaments.

## ATTENTION !

Ne pas utiliser en cas de gel. L'eau qui gèle détruit l'appareil.

Raccordement du tuyau d'alimentation uniquement au niveau du raccordement prévu à cet effet, pas au niveau de la sortie d'eau !

Uniquement pour une utilisation avec des raccords de tuyau adaptés avec un filetage de 3/4".

Éviter les charges de traction : Ne pas tirer sur le tuyau raccordé.

## Montage / mise en service

Le doseur d'eau AQiX est réglé sur les unités « litres » en usine. L'appareil est livré avec un raccordement de tuyau ½" usuel disponible dans le commerce. Ce dernier peut être dévissé et remplacé par un autre raccordement de robinet, par ex. avec une fermeture à baïonnette.

Les raccords de tuyaux courants avec un raccord de tuyau de 1/2" ou 3/4" peuvent être utilisés comme fermeture rapide ou à baïonnette.



Raccordez le tuyau à eau au doseur d'eau. Le tuyau à eau ne doit pour cela pas être mis sous pression.

Ne relier le tuyau qu'avec le raccord de tuyau. Aucun tuyau ne doit être raccordé à la sortie d'eau (7).



### IMPORTANT : Purge

Après chaque nouveau raccordement au tuyau à eau, il faut d'abord veiller à ce que l'air puisse s'échapper de l'appareil.

- Pour allumer, appuyer sur la touche (12) « START/PAUSE ».
- Régler l'affichage sur « 0 » à l'aide de la touche (10) « 0,00 - Man. ».
- Appuyer sur la touche (12) « START/PAUSE » jusqu'à ce que l'eau s'écoule librement.

## Fonctionnement

### Mise en marche de l'appareil :

Le doseur d'eau peut être allumé avec la touche (12) « START/PAUSE ». L'unité suivie de la dernière quantité réglée s'affiche d'abord à l'écran.

### Réglage de la quantité de dosage

Vous pouvez régler la quantité de dosage avec les deux touches (11) « + » et « - ». La quantité d'eau peut être réglée graduellement par pas de 0.1 litre. Maintenez la touche appuyée pour un comptage rapide.

### Démarrer le dosage :

Pour démarrer le dosage, appuyez sur la touche « START/PAUSE » (12).

Vous pouvez interrompre le dosage. Appuyez pour cela sur la touche « START/PAUSE ». Une nouvelle pression sur la touche démarre le dosage là où il a été interrompu.

### Enregistrement de la quantité de dosage

Les quantités de dosage fréquemment utilisées peuvent être enregistrées sur la touche (8+9) « M1 » / « M2 ». Régler la valeur de la quantité souhaitée avec la touche « + » et « - ». Maintenir ensuite « M1 / M2 » appuyée pendant 2 secondes jusqu'à ce que la valeur clignote à l'écran. Pour charger la valeur enregistrée appuyez sur « M1 / M2 », la valeur apparait à l'écran.

### Dosage manuel :

Appuyez sur la touche « Man/0,00 » (10). Appuyez ensuite sur la touche « START/PAUSE ». L'eau coule jusqu'à ce que vous mainteniez la touche appuyée. La quantité d'eau versée s'affiche à l'écran.

### Changement d'unité de mesure :

Le doseur d'eau peut être utilisé avec trois unités de mesure différentes : litres, quarts et gallons américains.

Pour commuter, maintenez la touche « Man/0,00 » appuyée pendant 5 secondes jusqu'à ce que 0\_ \_ s'affiche à l'écran. Régler le nombre souhaité pour l'unité de mesure respective avec « + » et « - ». Confirmer chaque chiffre avec la touche « START/PAUSE ». Pour terminer, appuyer 2 fois sur Play. L'appareil s'éteint et change de mode.

Valeur 100 = litres | 200 = quarts | 300 = gallons

Pour le dosage, vous pouvez tenir l'appareil en mains ou l'accrocher sur le seau ou sur le seau de mélange ou sur le réservoir de mélange d'un mélangeur.

L'appareil s'accroche entre la sortie d'eau (7) et le support de fixation (6).



Accrocher à un seau



Commande manuelle



Accrochage à un tambour mélangeur

## Mise hors service

Fermer l'arrivée d'eau au niveau du robinet d'eau.

Purge complète de l'appareil appuyer sur la touche « START/PAUSE ».

Désaccoupler le tuyau à eau. Secouer l'AQIX.

Le produit doit être conservé hors de portée des enfants.

Conservez le doseur d'eau dans un endroit sec, fermé à l'abri du gel, idéalement dans la mallette livrée.

## Alimentation électrique

L'appareil fonctionne avec deux piles AA.

Pour des raisons de sécurité seules 2 piles AA/ CEI LR6 1,5 V (alcaline au manganèse) peuvent être utilisées.

### IMPORTANT !

L'appareil ne doit pas être utilisé avec des piles AA rechargeables.

## Mise au rebut - conformément à la directive

UE 2002/96/CE

Ne pas jeter les articles électriques avec les ordures ménagères.

L'appareil, les piles et l'emballage doivent être revalorisés de manière écologique.

**IMPORTANT !** Mettez le produit au rebut auprès de votre point de collecte de recyclage local

### Mise au rebut des piles :



Rapporter les piles usées à un point de vente ou auprès de votre point de collecte communal. Ne jeter la pile qu'à l'état vide.

## Garantie

Dans le cadre des conditions de livraison, le fabricant preste une garantie selon les dispositions légales / spécifiques au pays. Veuillez joindre la facture ou le bordereau de livraison si vous faites appel à la garantie.

En cas d'irrégularités, veuillez nous faire parvenir l'appareil. Les réclamations ne seront acceptées que si l'appareil est envoyé au service Collomix en l'état.

Sont exclus de la garantie, les dommages dus à l'usure normale, une surcharge, une utilisation non conforme, des accessoires non correspondants ou une maintenance défectueuse.

En cas de réparations effectuées par un tiers, nous nous désengageons de toute obligation de garantie.

Les modifications de construction ou modifications fonctionnelles sur la machine ne nous ayant pas été soumises au préalable entraîneront l'annulation de la garantie et de la déclaration de conformité.

## SAV

En cas de réparation, veuillez contacter votre revendeur ou votre distributeur national. Vous le découvrirez sur notre site Internet.  
[www.collomix.com](http://www.collomix.com)

## Certificat de conformité


Nous déclarons sous notre seule responsabilité que le produit est conforme aux normes ou aux produits normatifs suivants :

EN 61000-6-3:2011 conformément aux dispositions des directives 2014/30/UE, 2011/65/UE (RoHS).




Gaimersheim, 2019-09-18  
Alexander Essing  
Direction

Documents techniques à demander auprès de :  
Collomix GmbH  
Service développement technique  
Daimlerstr. 9, 85080 Gaimersheim, Allemagne

## Soin et maintenance

<b>Nettoyer l'appareil :</b>	<p>Gardez l'appareil propre et éliminez immédiatement les salissures grossières.</p> <p>Nettoyez l'appareil avec un chiffon humide et avec un produit de nettoyage doux (savon). Ne pas utiliser de produit de nettoyage contenant des solvants.</p>
<b>Remplacement des piles :</b>  	<p>Pour remplacer les piles, ouvrez le couvercle du compartiment à piles (3) à l'aide d'un tournevis. Retirez les piles usées.</p> <p>Placer des piles neuves (AA) dans le compartiment à piles en fonction du marquage.</p> <p>Retirer le joint en caoutchouc du couvercle pour le nettoyer. Ne pas endommager le joint lors de cette opération. Nous recommandons de graisser le joint avec une graisse de silicone.</p> <p>Replacer précisément le joint en caoutchouc dans la rainure du couvercle.</p> <p>Avant de revisser le couvercle, veillez à ce que le joint caoutchouc ne soit pas écrasé. Vous remarquerez que le joint n'est pas correctement en place au fait que la fente du couvercle ne sera pas parallèle.</p> <p>Positionnez le couvercle de façon symétrique et revissez-le en faisant 3 tours.</p> <p>Des joints qui ne sont pas correctement positionnés peuvent entraîner des problèmes d'étanchéité de l'appareil. Ne pas continuer à utiliser les joints endommagés.</p>
<b>Remplacement du raccord de tuyau :</b>	<p>Desserrer en tournant dans le sens contraire aux aiguilles d'une montre</p> <p>Placer un nouveau raccord de tuyau avec un joint sur le filetage et serrer dans le sens des aiguilles d'une montre.</p>
<b>Nettoyage du tamis :</b>	<p>Un tamis à particules qui retient les plus grosses particules dans l'eau d'alimentation se trouve dans l'arrivée d'eau (5). Il est recommandé de nettoyer de temps en temps le tamis.</p> <p>Dévisser le raccord de tuyau comme décrit ci-dessus.</p> <p>À l'aide d'une pince universelle, saisir le tamis au niveau de la patte de tamis et le sortir.</p> <p>Nettoyer le tamis sous l'eau du robinet et le remettre en place.</p> <p>Revisser le raccord du tuyau.</p>
<b>Rétrolavage :</b>	<p>Un tamis se trouve également devant la sortie d'eau (7). Si la quantité d'eau baisse nettement, il faut le nettoyer.</p> <p>Pour cela, et seulement pour cela, le tuyau doit être raccordé à la sortie d'eau. Parallèlement le second tamis doit être retiré de l'alimentation d'eau (5) (voir en haut). Rétrolaver ensuite l'appareil pour retirer les dépôts.</p> <p>Désaccoupler ensuite le tuyau et remettre en place le tamis au niveau de l'alimentation en eau.</p>

## Dysfonctionnements - Dépannage

Affichage à l'écran	Description	Solution
	<p>L'affichage BAT dans la zone de l'écran visualise que la pile est vide</p>	<p>Procéder au remplacement des piles</p>
	<p>L'affichage d'une ligne périphérique visualise l'absence d'eau au niveau de l'appareil.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Garantir l'alimentation en eau vers l'appareil</li> <li>• Contrôler si l'entrée de l'appareil est encrassée et éliminer les salissures si nécessaire</li> </ul>
	<p>Pas d'affichage à l'écran une fois la touche « START/PAUSE » appuyée</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Procéder au remplacement des piles</li> <li>• Si après le remplacement des piles il n'y a toujours pas d'affichage, envoyer alors l'appareil pour réparation</li> </ul>